

Összefonódás előzetes bejelentése
(Ügyszám COMP/M.4374 – CVRD/Inco)
Egyszerűsített eljárás alá vont ügy

(2006/C 215/02)

(EGT vonatkozású szöveg)

1. 2006. augusztus 31-én a Bizottság a Tanács 139/2004/EK ⁽¹⁾ rendelete 4. cikke szerint bejelentést kapott a Companhia Vale do Rio Doce („CVRD”, Brazília) és Inco Limited („Inco”, Kanada) tervezett összefonódásáról, amely szerint CVRD teljes irányítást szerez a Tanács rendeletének 3. cikke (1) bekezdése b) pontja szerint Inco felett a 2006. augusztus 11-én meghirdetett nyilvános vételi ajánlat alapján.
2. Az érintett vállalatok üzleti tevékenysége a következő:
 - CVRD esetében: vastartalmú fémkitermeléssel és nem vastartalmú egyéb ásványi anyagok kitermelésével foglalkozó bányavállalat;
 - Inco esetében: nikkel, réz, kobalt és nemesfémek kitermelésével foglalkozó bányavállalat.
3. A Bizottság, előzetes vizsgálatára alapozva megállapítja, hogy a bejelentett tranzakció a 139/2004/EK rendelet hatálya alá tartozhat. Ettől eltekintve, e kérdésről a Bizottság a végleges döntés jogát fenntartja. A Bizottság, a Tanács 139/2004/EK ⁽²⁾ rendelete alá tartozó, bizonyos összefonódásokra vonatkozó egyszerűsített eljárásról szóló közleménye szerint az ügyet egyszerűsített eljárásra utalhatja.
4. A Bizottság felkéri az érdekelt harmadik feleket, hogy az ügylet kapcsán esetleges észrevételeiket nyújtsák be a Bizottsághoz.

Az észrevételeknek a közzétételt követő 10. napon belül kell a Bizottsághoz beérkezniük. Az észrevételek beküldhetők a Bizottsághoz faxon (fax: (32-2) 296.43.01 vagy 296.72.44) vagy postai úton az alábbi hivatkozási számmal COMP/M.4374 – CVRD/Inco a következő címre:

European Commission
Competition DG
Merger Registry
J-70
B-1049 Brussels

⁽¹⁾ HL L 24., 2004.1.29., 1. o.

⁽²⁾ HL C 56., 2005.3.5., 32. o.